32000R0643

NARIADENIE KOMISIE (ES) č. 643/2000
z 28. marca 2000
o podrobnostiach používania eura na účely vykonávania rozpočtov štrukturálnych fondov

KOMISIA EURÓPSKYCH SPOLOČENSTIEV,

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho spoločenstva,

so zreteľom na nariadenie Rady (ES) č. 1260/1999 z 21. júna 1999 o všeobecných ustanoveniach o štrukturálnych fondoch, [1] najmä na jeho článok 33 a článok 53 ods. 2,

keďže:

(1) článok 33 nariadenia (ES) č. 1260/1999 stanovuje, že rozhodnutia, vyhradené prostriedky a platby Komisie sa budú určovať a vykonávať v eurách v súlade s opatreniami, ktoré má Komisia vypracovať;

(2) prepočítavacie kurzy medzi eurom a menami členských štátov, ktoré majú euro ako svoju menu, sú neodvolateľne stanovené nariadením Rady (ES) č. 2866/98; [2] podľa článku 1 nariadenia Komisie (Euratom, ESUO, ES) č. 3418/93 z 9. decembra 1993, ktorým sa ustanovujú podrobné pravidlá vykonávania určitých ustanovení rozpočtového nariadenia z 21. decembra 1977, [3] naposledy zmeneného a doplneného rozhodnutím 1999/537/ES, ESUO, Euratom, [4] pre členské štáty, ktoré nemajú euro ako svoju menu, prepočítavacie kurzy sú mesačné kurzy eura vypočítané na základe kurzov, ktoré sú platné v deň pred posledným pracovným dňom mesiaca predchádzajúceho mesiac, pre ktorý sa kurzy stanovujú; tieto kurzy sa uverejňujú v sérii C *Úradného vestníka Európskych spoločenstiev*;

(3) podľa prechodných ustanovení stanovených v článku 52 ods. 1 nariadenia (ES) č. 1260/1999 pre príspevky poskytované na základe nariadenia Rady (EHS) č. 4253/88 z 19. decembra 1988 na vykonanie nariadenia (EHS) č. 2052/88 v súvislosti s koordináciou činností rozličných štrukturálnych fondov navzájom a s operáciami Európskej investičnej banky a inými existujúcimi finančnými nástrojmi, [5] naposledy zmeneného a doplneného nariadením (ES) č. 3193/94, [6] sa musia ustanovenia týkajúce sa platieb ustanovených v nariadení Komisie (EHS) č. 1866/90 z 2. júla 1990 o podrobnostiach používania ECU na účely vykonávania rozpočtov štrukturálnych fondov, [7] naposledy zmenenom a doplnenom nariadením (ES) č. 2745/94, [8] naďalej uplatňovať;

(4) s výborom uvedeným v článku 147 zmluvy, Riadiacim výborom pre poľnohospodárske štruktúry a rozvoj vidieka a Riadiacim výborom pre rybného hospodárstvo a akvakultúru sa uskutočnili porady týkajúce sa tohto nariadenia;

(5) opatrenia stanovené v tomto nariadení sú v súlade so stanoviskom Výboru pre rozvoj a premenu regiónov,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Predkladanie plánov, žiadostí o príspevky z fondov a výročných a záverečných správ o vykonávaní

1. Rozvojové plány, finančné plány, žiadosti o pomoc a programové doplnky a výročné a záverečné správy o vykonávaní uvedené v nariadení (ES) č. 1260/1999 sa Komisii predkladajú v eurách.

2. Vo výročných a záverečných správach o vykonávaní musia čiastky v eurách vo výkazoch o výdavkoch zodpovedať čiastkam v eurách získaným použitím článku 2.

Článok 2

Platby

1. Výkazy o výdavkoch podporujúce žiadosti o platby, overené platobným orgánom v súlade s článkom 32 ods. 3 nariadenia (ES) č. 1260/1999, sa predkladajú Komisii v eurách.

2. Členské štáty, ktoré nemajú euro ako svoju menu v deň žiadosti o platbu, prepočítavajú čiastky výdavkov, ktoré im vznikli v národných menách, na euro za použitia kurzov platných v predposledný pracovný deň v Komisii v mesiaci, ktorý predchádzal mesiacu, počas ktorého bol výdavok zaznamenaný v účtovníctve platobného orgánu zodpovedného za príslušný príspevok.

3. Keď sa euro stane menou členského štátu, postup prepočítavania stanovený v predchádzajúcom odseku sa naďalej uplatňuje na všetky výdavky zaznamenané v účtovníctve platobným orgánom pred dňom nadobudnutia účinnosti pevného prepočítavacieho kurzu medzi národnou menou a euro.

([1]) Ú. v. ES L 161, 26.6.1999, s. 1.
([2]) Ú. v. ES L 359, 31.12.1998, s. 1.
([3]) Ú. v. ES L 315, 16.12.1993, s. 1.
([4]) Ú. v. ES L 206, 5.8.1999, s. 24.
([5]) Ú. v. ES L 374, 31.12.1988, s. 1.
([6]) Ú. v. ES L 337, 24.12.1994, s. 11.
([7]) Ú. v. ES L 170, 3.7.1990, s. 36.
([8]) Ú. v. ES L 290, 11.11.1994, s. 4.

Článok 3

Zrušenie

Týmto sa zrušuje nariadenie (EHS) č. 1866/90 bez toho, aby boli dotknuté prechodné ustanovenia stanovené v článku 52 nariadenia (ES) č. 1260/1999.

Článok 4

Toto nariadenie nadobúda účinnosť tretí deň od jeho uverejnenia v *Úradnom vestníku Európskych spoločenstiev*.

Toto nariadenie je záväzné vo svojej celistvosti a je priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 28. marca 2000

Za Komisiu

Michaele SCHREYER

členka Komisie